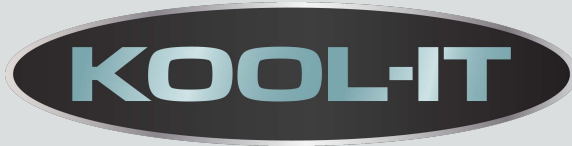


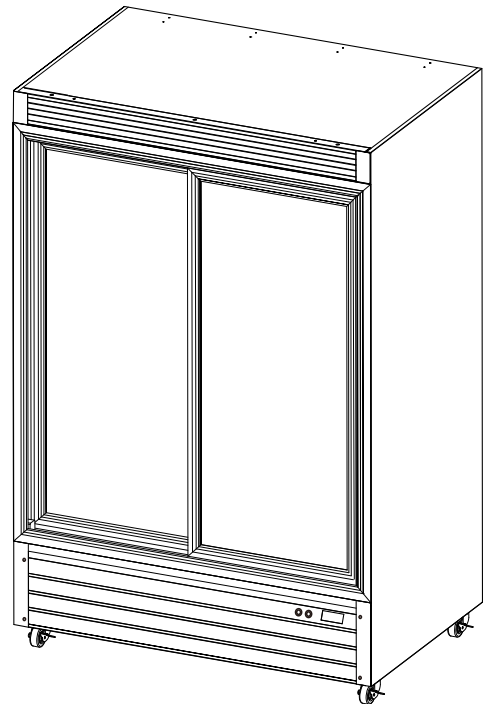
INSTRUCTION MANUAL



UPRIGHT DISPLAY COOLER

CONTENTS

- SAFETY PRECAUTIONS - - - - - 1 ~ 3
- HOW TO USE - - - - - 4 ~ 6
- CLEANING - - - - - 6 ~ 7
- IN CASE OF THE FOLLOWING - - - - - 7
- BEFORE REQUESTING SERVICE - - - - - 7 ~ 8



model	KSM-40
Maximum volume	863L

Please read these instructions completely before operating the units.

SAFETY PRECAUTIONS

- To ensure proper use, please thoroughly study these SAFETY PRECAUTIONS before operating the Unit.
- The purpose of the safety precautions in this manual is to ensure safe and correct use of the unit to minimize risks that could cause serious damage and injury to you or other persons. The safety precautions are divided into WARNINGS and CAUTIONS. Cases where improper handling of the unit could lead to death or serious injury are listed under the "⚠WARNING" heading. However, the cases listed under the "⚠CAUTION" heading could also lead to serious results. To ensure the safety, adhere strictly to both types of safety precautions.
- Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- Do not damage the refrigerant circuit.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- When disposing of the appliance, do so only at an authorized waste disposal centre. Do not expose to flame.
- Warning: The lamp must not be replaced by the user! If the lamp is damaged, contact the customer helpline for assistance.
- The A-weighted emission sound pressure level is below 70 dB(A)
- The appliance shall be disconnected from its power source during cleaning or maintenance and when replacing parts.




WARNING

Improper handling of the unit could lead to death or serious injury.



CAUTION

Improper handling of the unit could lead to serious results depending on the circumstances.

- Text set off by the exclamation mark  contains information that should be strictly adhered to.
- After reading the instruction manual, store it in an easily accessible place where the user(s) of this product can easily find it.

◆ PRECAUTIONS FOR INSTALLATION

⚠WARNING



Installation should be performed only by the dealer or a qualified expert. Attempting to install the unit yourself could result in water leakage, refrigerant leakage, electrical shock, or fire.

◆ PRECAUTIONS FOR USE

⚠WARNING



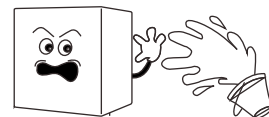
DONT TAMPER

All repairs, disassembly and modifications should be performed only by qualified technicians. Attempting to perform these yourself could result in a fire, malfunction, and injury.



ELECTRICAL SHOCK HAZARDS

Never splash water directly onto the product or wash with water as short-circuit and electrical leakage could result.

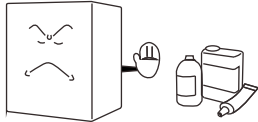


SAFETY PRECAUTIONS

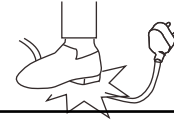
! WARNING



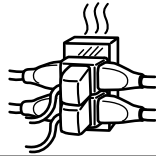
Never put flammable or volatile substances into the unit as explosion and fire could result.



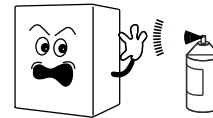
Do not damage, modify, excessively bend, strain, twist or bundle up the power cord. Also, placing heavy objects the power cord or squeezing it in a tight place could damage it, possibly resulting in electrical shock or fire.



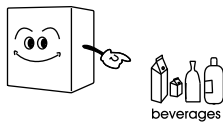
Use a dedicated wall outlet. Do not use extension cords or convenience receptacles as this could result in electrical shock, overheating and a fire.



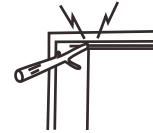
Never use flammable spray cans or leave flammable substances near the unit. Sparks from electrical switches could result in explosion and fire.



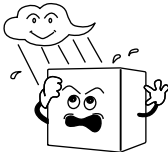
The cooler is intended for storage and display of beverages for sale. Do not use for other purpose than intended as this could adversely affect items placed in the unit.



Never attempt to insert fingers, sticks, etc. into the cold air suction outlet as a circulation fan is rotating at high speed inside the outlet. Injury, electrical shock and improper operation could result.



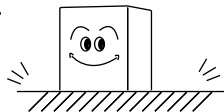
For indoor use only. Using the unit in a location exposed to rain could result in electrical leakage and electrical shock.



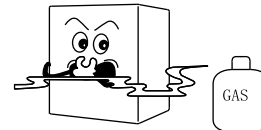
Never place heavy objects or items containing water on top of the unit. Objects could fall down and cause injury and spilled water could deteriorate the insulation of electrical components and result in electrical leakage.



Install the unit in a location where the floor is sturdy enough to support the load of the unit. If the floor is not sturdy enough or installation is incorrectly performed, the unit could tip over and falling shelves and products could cause personal injury.



If you find gas leakage, please don't touch the appliance. Turn it off and open the doors and windows for ventilation. Gas leakage could cause explosion, fire, and fire injury.



Store the unit in a location where it is not exposed to rain. Using a unit that has been exposed to rain could result in electrical leakage and electrical shock.



Keep away from hot air sources
Cooling performance is reduced if the unit is placed near heat sources such as hot plates and stoves and if it is exposed to direct sunlight.

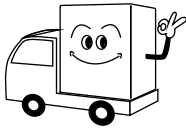


SAFETY PRECAUTIONS

! WARNING



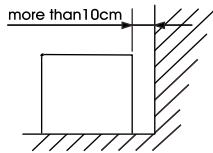
Leave disassembly and disposal of the unit to qualified experts.



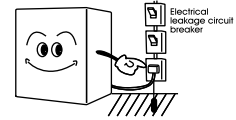
Should the unit need temporary storage, make sure not to store the unit in a location where children play and take precautions so that the door cannot be completely closed. This will minimize the risk that a child becomes trapped inside the compartment.

WELL VENTILATED PLACE

Please make sure there is more than 10cm space between UPRIGHT COOLER and the wall. If there is no space, cooling capacity can drop down.

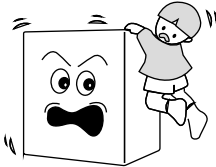


If installation in a damp location is unavoidable, also install an electrical leakage circuit breaker. If no electrical leakage circuit breaker is installed, electrical shock could result.



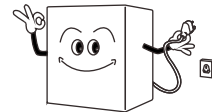
PROHIBITED

Never hang from the door or climb onto the unit. The unit could tip over or fall and cause material damage or injury.



DISCONNECT POWER CORD PLUG FROM WALL OUTLET

Disconnect the power cord plug from the wall outlet before moving the unit and make sure that the power cord is not damaged during transport. A damaged power cord could result in electrical shock and/or fire.



DONT PINCH FINGERS

Grasp the handle when closing the door. Holding at other positions could result in pinched fingers and injury.

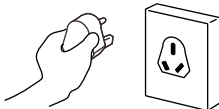


Do not touch

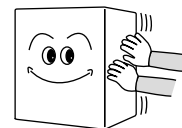
Do not push hand against or apply excessive force to glass surfaces as the glass could break and cause injury.



When disconnecting the power cord from the wall outlet, hold at the plug main body close to the outlet. Pulling the cord could cause wire breakage, possibly resulting in overheating and fire.



Make sure that the unit does not tip over or fall when it is moved. A falling unit could cause serious injury.

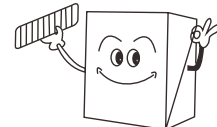


PROHIBITED

Do not throw items onto the shelves and do not place items totaling more than 25 kg on each shelf. The shelf could fall down, possibly causing injury.



Be sure to attach and secure shelves correctly. An improperly attached shelf could fall down and cause injury.



HOW TO USE

BEFORE USE

- Remove shipping package, tape, etc, and leave doors open. Ventilate for a while.
- The unit is cleaned before shipment. However, clean the compartment interior after delivery.
- Please insert power supply plug into the wall outlet ,single-phase to correct voltage.
- Allow the unit to operate for about 1 hour to cool the compartment before placing items in the cooler.

WAIT 5 MINUTES OR MORE BEFORE RE-STARTING

- Restarting the unit immediately after it has been turned off may cause fuses to blow and activate the circuit-breaker, the compressor may be overloaded, and/or other damage may occur.

TEMPERATURE ADJUSTMENT

For the display cooler, the interior temperature will be kept at 0-10° C at a thermostat temperature setting of 4-5. If the ambient temperature is extremely high or there are a lot of contents inside the cooler, then the temperature may rise. Therefore, the thermostat setting would need to be increased. If the ambient temperature is very low or there is very few contents in the cooler, then the thermostat setting can be reduced to prevent the internal temperature going below 0° C. Very low temperatures inside the cooler may cause the evaporator to ice up.

KOOL-IT

CONTROL ON KSM SERIES

ECS-180 instruction



Here are the instructions to change Celsius Degrees to Fahrenheit degrees:

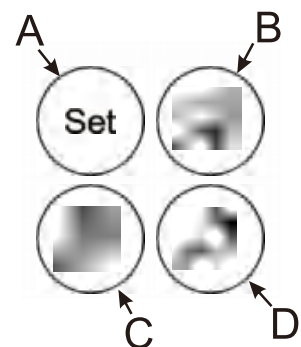
Step 1

To make the manipulations easier, refer to the buttons as following :

1. First, you need to press the “D” button for at least 10 seconds until “HO” appears. Then you need to press “D” again a couple times (to go down) until “H7” appears.
2. Then, press the “C” button to show “Dr”. That means the change has been made from Celsius to Fahrenheit.
3. As soon as the setting has been changed, the “E2” alarm will appear, we will go in step 2 for the next step.

Step 2

1. To cancel this alarm, press the “A” button for at least 3 seconds to enter settings (“St” will appear). At this point, press “A” again to change the value of temperature from 3 to 37 (in Fahrenheit degrees) and press set to save the change, it will bring you back to “St”. Then, press the “B” button (to go up) until you see “PO”. Then press “A” and the menu requires a password which is 55. digits”00” will appear. At this step, Press “B” until it reaches the proper number and then press “A” to confirm, it will bring you back to “PO”. Then, to cancel the E2 alarm, press the “B” button until you see the settings.



HOW TO USE

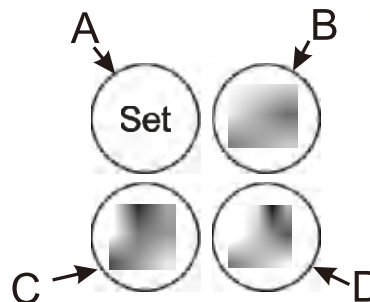
TEMPERATURE ADJUSTMENT



CONTROL ON KSM SERIES

ECS-180 instructions

CONTINUED



“D1” then press “A” button to enter the settings and change the settings to “00” and confirm by pressing “A” and the alarm is canceled. It will bring you back do “D1”. You need to go up to the settings “C1”.

Here is a menu of what needs to be changed when you switch from Celsius to Fahrenheit, the rest remain the same.

1. Every time you get to a setting (“C1” as example), press the “A” button to access the value and use the “B” and “D” to go up (B) or down (D). After changing the value, always press “A” to save the change of values. You repeat the operation for all the settings included in the previous table and the rest is all default and doesn't need any change.
2. After all the changes were made, you just need to wait 10 to 15 seconds, and it will switch back to the temperature display. At that point, the changes have been made and will remain in the controller.

Reset parameter(others are default)			
Menu		Set Value(°C)	Set Value(F)
ST	Temperature set value(Lower limit - upper limit)	3	37
C1	Hysteresis value	4	8
C2	Compressor start Min.interval	1	1
C3	Compressor Initial Min.interval	2	2
C5	Temperature set lower limit	0	32
C6	Temperature set upper limit	10	50
d1	Evaporator sensor selection	0	0
d4	defrost cycle	6	6
d5	defrost status display	3	3
d6	the maximum time of defrost	20	20
d10	time delay after defrost start	2	2
cd1	condenser sensor selection	0	0

HOW TO USE

DRAIN TRAY

- Defrosting is performed automatically and drain water is collected in the drain tray.
- Water in the drain tray is evaporated automatically. In humid environments, there will be a large amount of water in the drain tray, so please throw away drain water once a day.

EFFICIENT USE

- To prevent cold air from escaping, open and close the door quickly and keep the door opened for as short a time as possible.
- Please install the unit in a place which is well-ventilated.

SHELF HEIGHT ADJUSTMENT

The shelf height can be adjusted.

Arrange the shelves in accordance with the dimensions of the items to be placed in the cooler.

PLACING ITEMS IN THE SHOWCASE

This showcase employs a forced circulation of cold air system. If circulation of cold air is obstructed, the items will not be adequately refrigerated. Pay attention to the following points:

- Do not let items obstruct the cold air inlet and suction outlet.
 - Place items so that they do not protrude from the shelves. The gap between the shelves and the door is used for circulation of cold air.
 - Place items evenly on all shelves.
- Please do not display goods on the bottom. They should be displayed on the shelf.

CLIMATE CLASS

- $32^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C}$ on appliances of climatic class 0, 1, 2, 3, 4, 6 or 8
- $43^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C}$ on appliances of climatic class 5 or 7

INSTRUCTION MANUAL

CLEANING



WARNING

To prevent any electrical shock hazards or injury by rotating circulation fan, always disconnect the power cord plug from the wall outlet before cleaning.

1 EXTERIOR AND COOLER COMPARTMENT

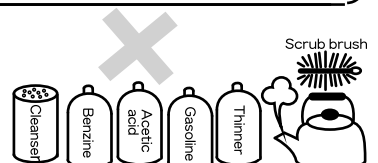
Wipe with a soft, dry cloth. If very soiled, wipe with a cloth that has been moistened with a detergent. Then wipe with a cloth that has been dipped in water.



WARNING

WARNING: Do not splash water directly onto the cooler and do not wash with water. Short-circuit and electrical shock could result.

- Clean the cooler regularly to keep it clean at all times.
- Never use polishing powder, soap powder, benzene, oil or hot water as these will damage the painting and plastic components.



CLEANING

2 CHECKS

To ensure the safety, perform the following checks after cleaning.

- Is the power cord plug firmly inserted into a dedicated wall outlet? Confirm that the plug is not abnormally hot.
- Check the power cord for cracks and damage. Should the slightest irregularity be observed, contact the dealer from whom you purchased this unit or our customer's service.

IN CASE OF THE FOLLOWING

1 POWER FAILURE

Keep opening and closing of the door to a minimum.

Avoid placing new items in the cooler as this will raise the temperature inside the compartment.

2 WHEN NOT USED FOR A LONG PERIOD

Remove all items from the compartment and disconnect the power cord plug from the wall outlet.

Clean the compartment interior and wipe away all water.

To prevent mold formation and bad smell, leave the door open to dry the compartment completely.

3 TRANSPORTATION

Disconnect the power cord plug from the wall outlet.

When moving the cooler, make sure that the feet do not damage the power cord.

Do not let the feet hit against floor steps, thresholds, etc.

4 TEMPORARY STORAGE

Affix a piece of wood, etc. Between the door and main unit to prevent complete closing of the door.

Make sure not to store the unused cooler at a location where children play.

Should a child enter the compartment and the door is closed, the child may not be able to open the door from the inside.

BEFORE REQUESTING SERVICE

Please check the following items if you encounter problems with the unit. If the problem continues after taking the proper remedial actions, disconnect the power cord plug from the wall outlet.

Transfer the items stored in the cooler to a box or other container. Then contact the dealer from whom you purchased this unit and be ready to provide information as listed in "REQUIRED INFORMATION" below.



CAUTION

To prevent any electrical shock hazards, do not disconnect the power cord plug from the wall outlet with wet hands.

BEFORE REQUESTING SERVICE

<p>No refrigeration at all</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● Is the power supply interrupted? ● Is the power cord plug disconnected from the wall outlet? ● Are the shop's power fuses blown and/or the circuit breaker activated?
<p>Inadequate refrigeration</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● Is the temperature setting appropriate? ● Are items obstructing the cold air inlet and suction outlet? ● Are stored items packed too tight? ● Is the door open or is it opened and closed frequently? ● Is the condenser clogged?
<p>Excessive noise</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● Are all feet in firm contact with the floor? ● Is the rear panel of the cooler contacting the wall or other objects? ● Are other objects in contact with the cooler?
<p>Condensation on cooler exterior</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● Condensation may condense on the exterior and door during hot and humid days or depending on the place of installation. This occurs when the humidity is high and water particles in the air contact cold surfaces. This is normal. wipe away condensation with a dry cloth.

Showcase sometimes stop running when thermostat turns off.

INSTRUCTION MANUAL

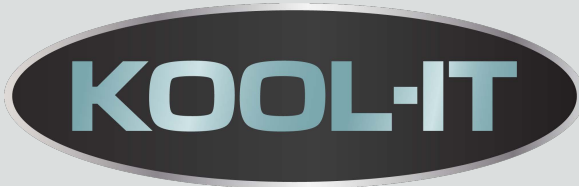
REQUIRED INFORMATION

- | | |
|--|---|
| <p>① Nature of malfunction
(as accurately as possible)</p> | <p>④ Customer's name, address,
phone number</p> |
| <p>② Product number</p> <p>③ Serial number</p> | <p>⑤ Year and date of purchase</p> |
- } ON RATING LABEL
ON CARTON



5659 Royalmount Ave.
Montreal, QC H4P2P9
Tel: 514-737-9701 888-275-4538
Fax: 514-342-3854
www.mvpgroupcorp.com / sales@mvpgroupcorp.com

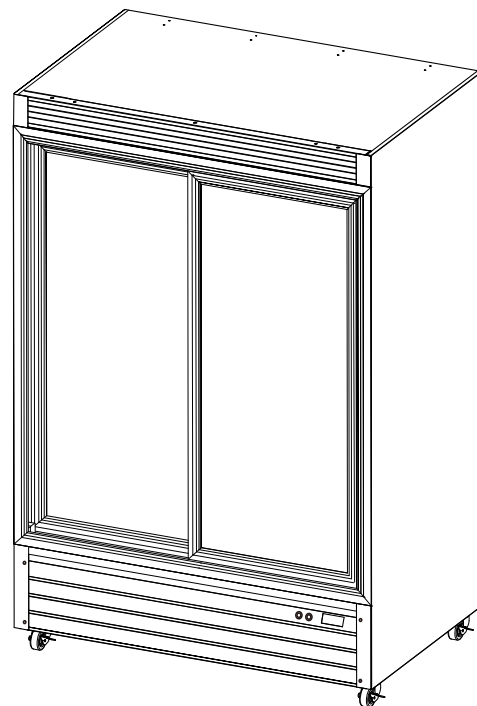
MANUEL D'UTILISATION



ARMOIRE ISOTHERME VERTICALE AVEC AFFICHAGE

TABLE DES MATIERES

- Mesures de sécurité ----- 10 ~ 12
- Utilisation ----- 13
- Nettoyage ----- 14
- Dans le cas suivant ----- 14~15
- Avant d'appeler le service ----- 15
- Recommandations ----- 16



Merci de lire entièrement ces instructions avant d'utiliser les appareils

MESURES DE SECURITE

- Merci d'étudier minutieusement ces RECOMMANDATIONS avant d'utiliser l'appareil.
- Les recommandations de ce manuel ont pour buts la sécurité et la correcte utilisation de l'appareil afin de réduire les risques qui pourraient entraîner de sérieux dommages ou blessures. Les mesures de sécurité se divisent en deux parties: AVERTISSEMENTS et RECOMMANDATIONS. Le mauvais maniement de l'appareil entraînerait la mort ou de sérieuses blessures listées dans la rubrique AVERTISSEMENTS. Les cas listés dans la rubrique RECOMMANDATIONS peuvent aussi entraîner de sérieux problèmes. Par mesures de sécurité, il faut respecter strictement les deux rubriques AVERTISSEMENTS et RECOMMANDATIONS.
- Il n'y a pas d'obstacle au maintien des orifices de ventilation dans le boîtier de l'appareil ou dans la structure interne.
- Les personnes, y compris les enfants, dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales diminuent ou manquent d'expérience et de connaissances ne peuvent utiliser ou utiliser ce matériel que sous la supervision ou la direction d'une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants devraient être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas à l'électricité.
- Les procédés de dégivrage ne doivent pas être accélérés au moyen d'équipements mécaniques ou autres que ceux recommandés par le fabricant.
- Ne endommagez pas le circuit frigorifique.
- Les enfants, les personnes âgées de 8 ans et plus, dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, peuvent utiliser le présent instrument s'ils ont reçu une supervision ou des conseils concernant son utilisation sans danger et s'ils sont conscients des risques qu'il comporte. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet instrument. Les enfants ne peuvent être nettoyés et entretenus sans supervision.
- Si la ligne d'alimentation électrique est endommagée et doit être remplacée par le fabricant, son agent de service se compose d'un personnel qualifié similaire pour éviter les risques.
- Il est interdit de stocker des substances explosives (par exemple, des aérosols contenant des propergols inflammables) dans cet équipement.
- Ce matériel ne peut être traité que dans des centres agréés de traitement des déchets. Ne vous exposez pas à la flamme.
- Avertissement: les utilisateurs ne doivent pas changer de lampe! Si la lampe est endommagée, contactez le client pour l'aide ou la ligne téléphonique.
- A le niveau de pression acoustique est inférieur à 70 DB (A)
- L'alimentation électrique du dispositif devrait être déconnectée pendant le nettoyage ou l'entretien et lors du remplacement des pièces.

⚠ AVERTISSEMENTS Le mauvais maniement de l'appareil entraînerait la mort ou de sérieuses blessures.

⚠ RECOMMANDATIONS Le mauvais maniement de l'appareil entraînerait de sérieux problèmes.

- Le texte met en valeur des points d'exclamations (!) qui contiennent des informations qui doivent être strictement respectées.
- Après avoir lu le manuel d'utilisation, le ranger dans un endroit facile d'accès où l'utilisateur de l'appareil pourra facilement le trouver.

◆ PRECAUTION D'INSTALLATION

⚠ AVERTISSEMENTS



L'installation doit être faite uniquement par le vendeur ou une personne qualifiée. Tenter d'installer vous-même l'appareil pourrait entraîner des fuites d'eau, des fuites de produit réfrigérant, des décharges électriques ou un incendie.

◆ PRECAUTION D'UTILISATION

⚠ AVERTISSEMENTS



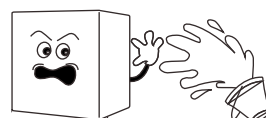
DONT TAMPER

Toutes les réparations, démontages et modifications devraient être exécutés, seulement par des techniciens qualifiés. Si vous essayez de le faire vous-même, cela pourrait engendrer un incendie, un mauvais fonctionnement et des blessures.




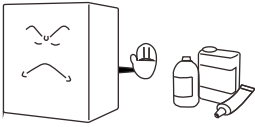



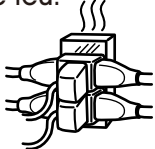

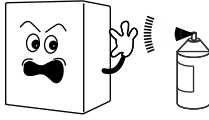

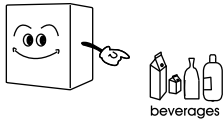

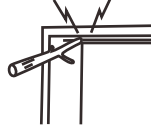

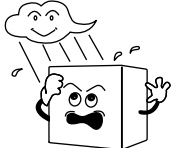



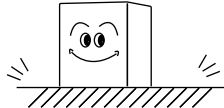

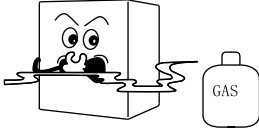



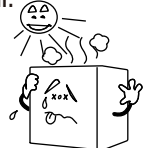
ELECTRICAL SHOCK HAZARDS

Ne jamais asperger ni laver directement l'appareil avec de l'eau, cela provoquerait un court circuit et des fuites.



MESURES DE SECURITE

⚠️ AVERTISSEMENTS

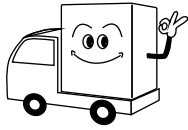
<p> Ne jamais mettre des substances inflammables et volatiles dans l'appareil, cela provoquerait une explosion et mettrait le feu.</p> 	<p> Ne pas abîmer, modifier, plier de trop, tendre fortement, enrouler ou mettre en boule le cordon d'alimentation. Mettre des objets lourds sur le cordon ou le placer dans un endroit étroit l'abîmerait et provoquerait un court circuit ou un incendie.</p> 
<p> Il faut utiliser une prise secteur. Ne pas utiliser de rallonges ou multiprises, cela provoquerait un court circuit, une surchauffe et mettrait le feu.</p> 	<p> Ne jamais utiliser d'aérosols ni laisser de substances inflammables prêt de l'appareil. Des étincelles sortant des interrupteurs provoquerait une explosion et mettrait le feu.</p> 
<p> L'armoire isotherme est prévue pour ranger et mettre à l'étalage des boissons destinées à la vente. Ne pas l'utiliser dans d'autres buts, ce qui endommagerait les produits placés dans l'appareil.</p>  <p style="text-align: center;">beverages</p>	<p> Ne jamais essayer de mettre les doigts, des bâtons, etc. au niveau de la sortie d'air froid, lorsqu'un ventilateur tourne à plein régime. Il en résulterait des blessures, des courts circuits.</p> 
<p> Uniquement pour usage intérieur. L'utilisation de l'appareil sous la pluie provoquerait un court circuit.</p> 	<p> Ne jamais mettre d'objets lourds ou qui contiennent de l'eau sur le dessus de l'appareil. Les objets pourraient tomber, blesser et répandre de l'eau, ce qui endommagerait l'isolation des composants électriques et provoquerait une panne électrique.</p> 
<p> Installer l'appareil sur un sol suffisamment robuste pour supporter son poids. Si le sol n'est pas assez résistant, ou si l'installation n'est pas satisfaisante, l'appareil pourrait se renverser, les étagères tomberaient et les produits pourraient blesser des tiers.</p> 	<p> Si vous constatez des fuites de gaz, merci de ne pas toucher le congélateur. Il faut fermer le gaz et ouvrir la porte pour aérer. La fuite de gaz pourrait provoquer une explosion, mettre le feu et occasionner des brûlures.</p> 
<p> Il faut placer l'appareil dans un endroit où il n'est pas exposé à la pluie. Utiliser un appareil qui a été en contact avec la pluie pourrait provoquer une panne électrique et un court circuit.</p> 	<p> Mettre l'appareil à l'écart des sources de chaleur. Le refroidissement est altéré si l'appareil est placé près de sources de chaleur comme des plaques chaudes, des fourneaux, et s'il est exposé à la lumière directe du soleil.</p> 

MESURES DE SECURITE

⚠ AVERTISSEMENTS



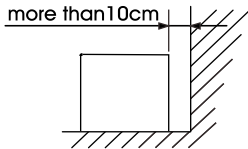
Il faut laisser aux experts le soin de démonter et de détruire l'appareil.



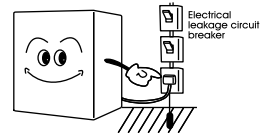
Si l'appareil a besoin d'un stockage temporaire, il faut s'assurer qu'il soit placé dans un endroit où les enfants ne jouent pas et veiller à ce que la porte ne soit pas entièrement fermée. Ceci évitera qu'un enfant soit coincé à l'intérieur.

PIECE BIEN VENTILEE

Merci de vous assurer qu'il y ait un espace de plus de 10 cm entre le mur et l'armoire isotherme. S'il n'y a pas d'espace, le système de réfrigération peut tomber en panne.

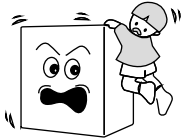


Si l'appareil est placé dans un endroit humide, il faut alors installer une protection du circuit électrique afin d'éviter un court circuit.



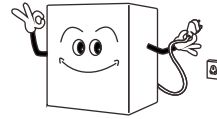
PROHIBITED

Ne jamais se suspendre à la porte ou grimper sur l'appareil qui pourrait se renverser, tomber et entraîner des dégâts matériels et humains.



DISCONNECT POWER CORD PLUG FROM WALL OUTLET

Débrancher le raccord électrique avant de déplacer l'appareil et s'assurer que le cordon électrique n'ait pas été abîmé pendant le transport. Un cordon électrique endommagé entraînerait un court circuit et/ou un incendie.



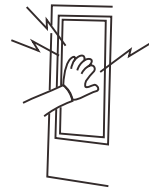
DONT PINCH FINGERS

Tenir la poignée lors de la fermeture de la porte. La fermer d'une autre façon coincerait les doigts et blesserait.

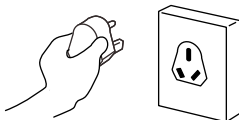


Do not touch

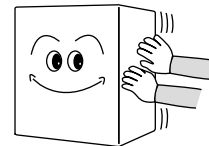
Ne pas claquer la porte avec les mains ou pousser sur les surfaces vitrées qui pourraient se casser et blesser.



Maintenir la prise de courant lors du débranchement du cordon électrique. Tirer sur le cordon casserait le fil électrique, ce qui provoquerait une surchauffe et un incendie.



S'assurer que l'appareil ne se renverse pas ou ne tombe pas lors du déplacement. Si l'appareil tombe cela engendrerait de sérieuses blessures.

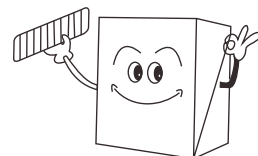


PROHIBITED

Ne pas jeter les articles dans les étagères et ne pas y mettre de produits de plus de 30 kg, les étagères pourraient tomber, ce qui causerait probablement des blessures



Etre sûre que les étagères soient fixées correctement. Une étagère mal fixée tomberait et blesserait.



UTILISATION

AVANT UTILISATION

- Retirer l'emballage, les bandes autocollantes, etc., et laisser les portes ouvertes pour aération, pendant un certain temps.
- L'appareil a été nettoyé avant l'emballage. Cependant, il faut nettoyer l'intérieur après livraison.
- Merci de brancher le cordon d'alimentation sur la prise secteur, dispositif monophasé.
- Faire fonctionner l'appareil pendant 1 heure, pour refroidir le compartiment, avant de placer les articles dans le réfrigérateur.

ATTENDRE 5 MINUTES OU PLUS AVANT REDEMARRAGE

- Redémarrer l'appareil immédiatement après l'avoir éteint peut faire sauter les plombs et mettre en marche le coupe circuit, le compresseur peut être surchargé, et/ou peut entraîner d'autres dommages.

REGLAGE DE LA TEMPERATURE

Dans l'usine, lorsque le réfrigérateur à vitrine est entièrement plein, la température intérieure, par défaut, est à 4 – 5 et restera à 0 – 10 °C. Si la température ambiante est très haute et que le réfrigérateur est trop rempli, la température intérieure est plus élevée. Il faut alors régler correctement le thermostat pour maintenir une bonne température. A l'inverse, si la température ambiante est très basse, ou si le réfrigérateur est vide, ou moins rempli, la température intérieure doit atteindre – 0°C, et inversement. Pour entraîner l'évacuation de la glace, il faut tourner le thermostat vers la gauche.

BAC D'ÉCOULEMENT

- Le dégivrage se fait automatiquement et l'eau est recueillie dans le bac d'écoulement.
- L'eau du bac d'écoulement s'évapore automatiquement. Il y a de l'humidité s'il y a beaucoup d'eau dans le bac d'écoulement, il faut alors jeter l'eau égouttée une fois par jour.

UTILISATION EFFICACE

- Pour empêcher l'air froid de s'échapper, éviter d'ouvrir et fermer la porte, et laisser la porte ouverte le moins possible.
- Merci d'installer l'appareil dans un endroit bien ventilé.

REGLAGE DE LA HAUTEUR DES ÉTAGÈRES

- La hauteur des étagères peut être réglée.
Placer les étagères en fonction de la dimension des produits à placer dans le réfrigérateur

PLACER LES PRODUITS DANS LA VITRINE

Cette vitrine utilise un système d'air froid à circulation forcée. Si la circulation d'air froid est bouchée, les produits ne seront pas correctement réfrigérés. Il faut faire attention aux points suivants:

- Ne pas laisser les produits obstruer l'entrée et la sortie d'air froid.
- Placer les produits de façon à ce qu'ils ne dépassent pas des étagères. L'intervalle entre les étagères et la porte est utile à la circulation de l'air froid.
- Placer les produits uniformément sur toutes les étagères.
- Merci de ne pas mettre de marchandises dans le fond. Merci de mettre les marchandises sur les étagères..

NETTOYAGE



AVERTISSEMENT

Pour éviter tous risques de décharges électriques ou des blessures dues au ventilateur de circulation d'air, toujours débrancher le cordon d'alimentation de la prise secteur avant le nettoyage

1. EXTERIEUR ET INTERIEUR DU REFRIGERATEUR

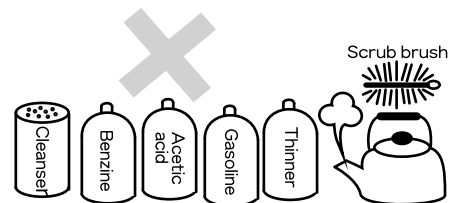
Essuyer avec un tissu doux et sec. S'il est très sale, essuyer avec un tissu humecté d'un détergent. Ensuite essuyer avec un tissu mouillé



AVERTISSEMENT

Ne pas asperger directement le réfrigérateur et ne pas laver avec de l'eau. Il en résulterait un court circuit et des décharges électriques.

- Nettoyer régulièrement le réfrigérateur pour qu'il reste propre tout le temps.
- Ne jamais utiliser de cire, de lessive, d'essence, de l'huile ou de l'eau chaude qui endommageraient la peinture et les composants plastiques.



2. CONTROLES

Par sécurité, faire les contrôles suivants après le nettoyage:

- Est-ce que le cordon d'alimentation est fermement inséré dans la prise secteur ? S'assurer que la prise ne soit pas anormalement chaude.
- Vérifier que le cordon d'alimentation ne soit pas fissuré et abîmé. Si la moindre irrégularité est observée, il faut contacter la personne qui a vendu l'appareil ou le service consommateur.

DANS LES CAS SUIVANTS

1. DEFAILLANCE ELECTRIQUE

Ouvrir et fermer la porte le moins souvent possible.

Eviter de mettre des produits neufs dans le réfrigérateur, cela baisserait la température intérieure.

2. LORS D'UNE INUTILISATION PROLONGEE

Retirer tous les articles du réfrigérateur et débrancher le cordon d'alimentation de la prise secteur. Afin d'éviter la formation de moisissures et les mauvaises odeurs, laisser la porte ouverte pour sécher entièrement l'intérieur.

3. TRANSPORT

Débrancher le cordon d'alimentation de la prise secteur.

Lors du déplacement du réfrigérateur, s'assurer que les pieds n'abîment pas le cordon d'alimentation. Ne pas laisser les pieds heurter des marches, le sol, etc.

DANS LES CAS SUIVANTS

4. STOCKAGE TEMPORAIRE

Apposer une pièce en bois, etc. entre la porte et l'unité principale pour empêcher que la porte se ferme entièrement. Il ne faut pas stocker le réfrigérateur inutilisé dans un endroit où des enfants jouent.

Si un enfant entre dans l'appareil et que la porte se referme, l'enfant pourrait ne pas pouvoir ressortir.

AVANT D'APPELER LE SERVICE

Merci de contrôler les points suivants en cas de problèmes avec l'appareil. Si le problème persiste après avoir effectué le nécessaire, débrancher le cordon d'alimentation de la prise secteur. Enlever les produits stockés dans le réfrigérateur et les mettre dans une boîte ou un autre contenant. Ensuite contacter le revendeur et se munir des informations listées ci-après "RECOMMANDATIONS".



AVERTISSEMENT

Pour éviter tous risques de décharges électriques, ne pas débrancher le cordon d'alimentation de la prise secteur.

Pas du tout de refroidissement	<ul style="list-style-type: none">● Y a-t-il une coupure d'électricité ?● Le cordon d'alimentation est-il débranché ?● Les plombs ont-ils sautés et/ou le coupe circuit est-il activé ?
Refroidissement insuffisant	<ul style="list-style-type: none">● La température est-elle bien réglée ?● Des produits obstruent-ils l'entrée et la sortie d'air froid ?● Les produits stockés sont-ils trop serrés ?● La porte est-elle ouverte, ou est-elle ouverte et fermée fréquemment ?● Le condensateur est-il encrassé ?
Réfrigérateur bruyant	<ul style="list-style-type: none">● Tous les pieds sont-ils bien en contact avec le sol ?● Le panneau arrière du réfrigérateur est-il en contact avec le mur ou d'autres objets ?● D'autres objets sont-ils en contact avec le réfrigérateur ?
Condensation à l'extérieur du réfrigérateur	<ul style="list-style-type: none">● Pendant les journées chaudes et humides, ou selon l'endroit où le réfrigérateur est placé, il peut y avoir de la condensation à l'extérieur et sur la porte. Cela arrive lorsque le taux d'humidité est élevé et lorsque les particules d'eau de l'air sont en contact avec des surfaces froides. Ceci est normal. Essuyer la condensation avec un tissu sec.

Parfois, la vitrine s'arrête de fonctionner lorsque le thermostat s'éteint.

RECOMMENDATIONS

- ① Origine du mauvais fonctionnement
(Le plus précis possible)
- ② Numéro du produit
- ③ Numéro de série
- ④ Nom du client, adresse, numéro de téléphone
- ⑤ Date d'achat

} sur étiquette
sur carton



3560 NW 56th Street
Fort Lauderdale, FL 33309
Tel.: 786.600.4687 / Toll Free: 844.218.8477
Fax.: 786.661.4100

5659 Royalmount Avenue
Montreal, Qc, Canada H4P 2P9
Tel.: 514.737.9701 / Toll Free: 888.275.4538
Fax.: 514.342.3854 / Toll Free: 877.453.8832